



Consejo de Seguridad

Distr.
GENERAL

S/1996/658
14 de agosto de 1996
ESPAÑOL
ORIGINAL: ÁRABE

CARTA DE FECHA 14 DE AGOSTO DE 1996 DIRIGIDA AL SECRETARIO
GENERAL POR EL ENCARGADO DE NEGOCIOS INTERINO DE LA MISIÓN
PERMANENTE DEL IRAQ ANTE LAS NACIONES UNIDAS

Siguiendo instrucciones de mi Gobierno, deseo remitirle una relación de las 2.939 bombas, obuses, misiles, minas y munición de otro tipo, restos de la agresión perpetrada por los 30 países de la coalición contra el Iraq, encontrados y neutralizados en diversos lugares del Iraq durante el período comprendido entre el 1º de junio y el 31 de julio de 1996.

Le agradecería que hiciera distribuir esta carta y su anexo como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Saeed H. HASAN
Encargado de Negocios interino

ANEXO

Lista de artefactos explosivos sin estallar neutralizados
entre el 1º y el 30 de junio de 1996

Número de orden	Departamento de Defensa Civil	Número y tipo de artefactos neutralizados
1	Bagdad-Rusafah	3 granadas de mano de fabricación rusa 1 proyectil de artillería de fabricación rusa
2	Ninive	41 bombas esféricas 541 granadas de mano
3	Babel	325 proyectiles de distintos calibres 1 granada de mortero
4	Basora	36 bombas de racimo 1 bomba esférica 4 granadas de mortero de 60 milímetros 3 granadas de mortero de 82 milímetros 1 mina antitanque 1 lanzacohetes múltiple 1 misil TAW TAW
5	Muthanna	1 proyectil antitanque
6	Maysan	20 granadas de mortero de 60 milímetros 1 granada de mano 3 cohetes RPG-7 350 balas de ametralladora VKC 30 cohetes Faz
7	Salah Ad-Din	80 proyectiles de artillería 350 minas antipersonal 1.000 minas antitanque 110 cohetes antitanque
8	At-Tamim	1 espoleta de granada de mortero
	Total	2.706 bombas, obuses, cohetes y minas de diversos tipos

Lista de artefactos explosivos sin estallar neutralizados
entre el 1º y el 31 de julio de 1996

Número de orden	Departamento de Defensa Civil	Número y tipo de artefactos neutralizados
1	Bagdad-Rusafah	1 granada de mortero de 62 milímetros
2	Bagdad/Al-Karj	73 espoletas de cohetes de distinto tipo
3	Ninive	1 granada de mortero
4	Basora	63 bombas de racimo 1 bomba esférica 1 bomba trampa 45 granadas de mortero de 60 milímetros 13 espoletas de granada de mortero de 82 milímetros 5 granadas de mortero de 82 milímetros 2 lanzacohetes múltiples de tamaño medio 1 cohete RPG-7 23 balas de ametralladora antiaérea Dushka
5	Babel	1 bomba de racimo
6	Al Anbar	1 cohete contra pistas de aterrizaje de fabricación americana 1 proyectil RPG-7 de fabricación rusa
7	Dhi Qar	1 bomba de mortero de 82 milímetros
	Total	233 bombas, obuses, cohetes y minas de distintos tipos
